



Экономический и Социальный

Distr.
LIMITED

E/CN.5/1997/L.6
3 March 1997
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

КОМИССИЯ СОЦИАЛЬНОГО РАЗВИТИЯ

Тридцать пятая сессия
25 февраля–6 марта 1997 года
Пункт 6 повестки дня

УТВЕРЖДЕНИЕ ДОКЛАДА КОМИССИИ

ПРОЕКТ ДОКЛАДА

Глава _____

ОРГАНИЗАЦИЯ СЕССИИ

Докладчик: г-н Сантьяго Апунте Франко (Эквадор)

A. Открытие и продолжительность сессии

1. Комиссия социального развития провела свою тридцать пятую сессию в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке в период с 25 февраля по 6 марта 1997 года. Комиссия провела _____ заседаний (с 1-го по -е) и ряд неофициальных заседаний.

B. Участники

2. В соответствии с резолюцией 1996/7 Экономического и Социального Совета от 22 июля 1996 года в состав Комиссии входит 46 государств – членов Организации Объединенных Наций, избираемых на основе принципа справедливого географического распределения.

3. В работе сессии участвовали _____ государств – членов Комиссии. В работе принимали также участие наблюдатели от других государств – членов Организации Объединенных Наций и государств, не являющихся членами Организации, и представители специализированных учреждений и межправительственных и неправительственных организаций. Список участников приводится в приложении _____ к настоящему докладу.

C. Выборы должностных лиц

4. На своем 1-м заседании 25 февраля 1997 года Комиссия избрала путем аккламации Председателем г-на Иона Гориту (Румыния).

5. На том же заседании Комиссия избрала следующих должностных лиц:

заместители Председателя: г-н Саид Х. Резвани (Исламская Республика Иран)
г-н Сантьяго Апунте Франко (Эквадор)
г-н Аурелио Фернандес (Испания)

6. На своем 3-м заседании 26 февраля 1997 года Комиссия избрала путем аккламации заместителем Председателя и Докладчиком г-на Сантьяго Апунте Франко.

7. На своем 4-м заседании 26 февраля 1997 года Комиссия избрала путем аккламации заместителем Председателя г-на Ахмеда Абдула Халима (Судан).

D. Повестка дня

8. На своем 1-м заседании 25 февраля Комиссия утвердила предварительную повестку дня своей сессии, содержащуюся в документе E/CN.5/1997/1 (см. приложение ____ к настоящему докладу).

E. Организация работы

9. На том же заседании Комиссия утвердила организацию работы своей сессии (см. E/CN.5/1997/L.1) с внесенными в нее устными изменениями.

F. Вступительные заявления

10. На своем 1-м заседании 25 февраля Комиссия заслушала вступительное заявление временного Председателя г-на Кося Рихелле (Нидерланды).

11. На том же заседании Комиссия заслушала заявление заместителя Генерального секретаря по вопросам координации политики и устойчивого развития Секретариата Организации Объединенных Наций.

G. Назначение председателей рабочих групп

12. На своем 3-м заседании 26 февраля Комиссия одобрила назначение г-жи Хулии Таварес де Альварес (Доминиканская Республика) и г-на Аурелио Фернандеса (Испания) сопредседателями сессионной рабочей группы по четвертому обзору и оценке хода осуществления Международного плана действий по проблемам старения и подготовке к Международному году пожилых людей.

H. Документация

13. Перечень документов, представленных Комиссией на ее тридцать пятой сессии, приводится в приложении ____ к настоящему докладу.

I. Обсуждения и дискуссии в группах

14. На своем 2-м заседании 25 февраля председатели межучрежденческих целевых групп по вопросам выполнения решений Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития выступили перед членами Комиссии. Функции председательствующего в ходе дискуссии выполнял г-н Джеймс Густав Спет, Администратор Программы развития Организации Объединенных Наций.

15. На том же заседании с заявлением выступил заместитель Генерального секретаря по вопросам координации политики и устойчивого развития.

16. Также на том же заседании члены Комиссии провели общий обмен мнениями с председателями.

17. Были заслушаны выступления следующих председателей межучрежденческих целевых групп:

г-жи Кэтрин Хаген, заместителя Генерального директора Международного бюро труда и Председателя Целевой группы по вопросам занятости и устойчивого развития;

д-ра Нафиса Садика, Исполнительного директора Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения и Председателя Целевой группы по вопросам основных социальных услуг;

г-на Джона Пейджа, старшего экономиста отдела Ближнего Востока и Северной Африки Всемирного банка и Председателя Подгруппы по вопросам экономического и социального положения;

г-жи Кристен Тимоти, заместителя Директора Отдела по улучшению положения женщин Секретариата Организации Объединенных Наций и Секретаря Руководящего комитета по улучшению положения женщин.

18. На своих 3-м и 5-м заседаниях 26 и 27 февраля 1997 года Комиссия провела две дискуссии в группах по теме "Продуктивная занятость и устойчивые источники средств к существованию".

Обсуждения в группе I

19. В качестве председательствующего в ходе дискуссии выступил г-н Джон Лэнгмор, Директор Отдела социальной политики и развития Секретариата Организации Объединенных Наций.

20. Перед членами Комиссии выступили следующие члены группы:

г-н Билл Джордан, Председатель Международной конфедерации свободных профсоюзов (Бельгия);

г-н Ашраф Табани, Председатель Федерации работодателей Пакистана;

г-жа Изабель Грунберг, старший сотрудник по анализу политики, Управление по исследованиям в области развития Программы развития Организации Объединенных Наций;

г-н Хесус Агиар Крус, Директор, АЛЬТЕРНАТИВА, Центр социальных исследований и народного просвещения (Перу).

21. Члены Комиссии провели общий обмен мнениями с членами группы.

Обсуждения в группе II

22. В качестве председательствующих в ходе дискуссии выступили г-жа Кэтрин Хаген, заместитель Генерального директора Международного бюро труда, и г-н Мишель Хансен, Генеральный директор Международной организации труда.

23. Перед членами Комиссии выступили следующие члены группы:

г-н Ральф Уиллис, член парламента, бывший Казначей, бывший министр финансов, бывший министр по вопросам занятости и по делам, связанным с отношениями в промышленности (Австралия);

г-н Давид Боатенг, министр занятости и социального обеспечения (Гана);

г-жа Магда Коса Ковач, член парламента, бывший министр труда, исполнительный вице-председатель Венгерской социалистической партии (Венгрия);

г-н Густаво Ямада, заместитель министра по вопросам социального обеспечения, министерство труда и социального обеспечения (Перу).

24. Члены Комиссии провели общий обмен мнениями с членами группы.

Г. Консультации с неправительственными организациями

25. В соответствии с правилом 76 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета (E/5975/Rev.1) с заявлениями выступили представители следующих неправительственных организаций, имеющих консультативный статус при Совете:

[будет представлено позднее]

26. Перечень письменных заявлений, представленных неправительственными организациями, приводится в приложении ____ к настоящему докладу.
